

271 1 spo 2 sta 3 sde zē 4 ska 5

ἐκ γενετῆς πολίτης, τὰς δὲ Γραίας καλέουσιν, 6

c.gen. γενετῆς πολίτης ὀ Γραία καλέω
 ~の 単.属 単.属 単.複.対 確, 単.属 単.複.現.直能
 中.属, the hour of 単.複.対 対, 単.複.対 単.複.現.直能
 birth, grey 今也 呼ぶ.

from the hour of birth

272 1 2 3 4 tan 5

ἀθάνατοί τε θεοὶ χαμαὶ ἐρχόμενοι τ' ἀνθρώποι, 6

ἀθάνατος θεός adv. ἐρχομαι τε ἀνθρώπος
 (男) 複.主.呼 (男) 複.主.呼 現在分詞, mp 男.複.主.呼
 (女) 不死の 主.呼 行く.来3 人間

273 1 te 2 ne 3 4 5

Πεμφρηδά τε εὐπεπλον ἔννυ τε κροκόπεπλον, 6

Πεμφρηδά τε εὐπεπλος ἔννυ κροκόπεπλος
 単.主.対 (男) 単.対 単.単.対 (男) 単.対
 10:70L-D 中.単.主.呼.対 I=コ-ア 中.単.主.呼.対.
 with beautiful peplos, with yellow veil.
 beautifully robed,

274 1 sthai 2 3 4 5 6

Γοργούς δ' αἰὶ ναίουσιν πέραν κλυτοῦ Ὠκεανοῖο 6

Γοργώ τε αἰὶ ναίω πέραν κλυτός Ὠκεανός
 単.複.対 単.複.現.直能 adv. (男) 単.属 男.単.属
 中.複.対 3.複.現.直能 on the other side, across, 右高
 中.複.対 中.複.現.直能 esp. of water,

275 1 2 si 3 ne 4 5 6

ἐσχατῇ πρὸς Νυκτός, ἴν' Ἐσπερίδες λιγύφωνοι, 6

ἐσχατία c.gen. Νύξ ἴνα Ἐσπερίς λιγύφωνος
 単.主.呼 ~の, 単.属 ~の 単.属 ~の 単.複.主.呼 (男) 複.主.呼
 最遠部分, ~の, 単.属 ~の 中.複.主.呼 単.複.主.呼
 edge, ~の, 単.属 ~の 中.複.主.呼 単.複.主.呼
 border of place, 中.複.主.呼 単.複.主.呼
 before, (複) 中.複.主.呼 単.複.主.呼
 端 中.複.主.呼 単.複.主.呼
 dat. 中.複.主.呼 単.複.主.呼
 adv. of place, in that place, there.

276 ¹ ^{teu} Σθεννώ τ' ² Εὐρυάλη ³ τε ⁴ Μείδουσα ⁵ τε ⁶ λυγρὰ πάσχω ^{Amónēs}

Σθεννώ τε Εὐρυάλη Μείδουσα λυγρός πάσχω ^{Amónēs}

中.単.主.呼 中.単.主.呼 中.単.主.呼 中.複.主.呼 中.単.主.呼

スデノー エウリャレー ムイドウサ ヌグロース パソウ

bane, misery

277 ¹ ^{ne} ἤ μὲν ² ἔην ³ ^{dā} Ἰννητή ⁴ αἰδ' ἀθάνατοι ⁵ καὶ ⁶ ἀγήρω

ἤ μὲν ἔην Ἰννητὸς αἰδ' ἀθάνατος ἀγήραος

3.単.統.呼 中.単.主.呼 中.複.主.呼 中.複.主.呼

エーミ ンネテ アイダ アθαναトス アゲラオス

直.能 死すハズ 不死の ageless, undecaying,

278 αἰ ¹ δύο ² τῆ ³ δὲ ⁴ μίη ⁵ παρέλξαιτο ⁶ Κυανοχαίτης

δύο εἰς παραλέγω κυανοχαίτης

数詞 中.単.主.呼 中.単.主.呼 中.単.主.呼 中.単.主.呼

indecl. スドウー 数詞 Med. to lie beside or with. c.dat. middle 55のチ

2. ステンーと エウリャレー

279 ἐν ¹ μαλακῶ ² λειμῶνι ³ καὶ ⁴ ἀνθεσίν ⁵ εἰ ⁶ ἀρῖνοῖσιν

μαλακός λειμώνων ἀνθος εἰ ἀρῖνος

中.複.主.呼 中.単.主.呼 中.複.主.呼 中.複.主.呼

soft any moist, grassy place, meadow. 花 of spring

280 τῆς ¹ δ' ² ὅτι ³ δὴ ⁴ Περσεύς ⁵ κεφαλὴν ⁶ ἀπεδειροτόμησεν

δέ Περσεύς κεφαλὴ ἀποδειροτομέω

中.単.主.呼 中.単.主.呼 中.単.主.呼 中.単.主.呼

sg. gen. 今也 今也 今也 head slaughter by cutting off the head, or cutting throat, of men

ἀπό + δειρή + τέμνω the neck, throat

